

OBAVEŠTENJE O DODATNIM INFORMACIJAMA ili ISPRAVCI GREŠKE

Po članu 53 Zakona br. 04/L-042 o Javnim Nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092

☒ Rad☐ Snabdevanje☐ Usluge

[Podsetnik: Ukoliko neka ispravka greške ili dodatna informacija dovede do radikalnih promena uslova predviđenih u originalnom obaveštenju o ugovoru sa uticajem na princip jednakog tretiranja i na cilj konkurentne nabavke, biće potreban produžetak početno predviđenih rokova]

Datum pripreme ovog obaveštenja: **14.09.2020**

Br Nabavke	633-20-5287-5-1-1
Interni br	633/20/084/511

Ovo obaveštenje pripremljeno je na JEZICIMA:

Albanski



Srpski



Engleski



ČLAN I: UGOVORNI AUTORITET

I.1) IME I ADRESA UGOVORNOG AUTORITETA (UA)

Službeno ime: KOMUNA E ISTOGUT		
Poštanska adresa: Fadil Ferati, nr.121		
Grad: ISTOG	Poštanski kod: 31000	Mesto: Kosovo
Kontakt lice: Zize Bujupaj		Telefon: 038 200 43 858
Email: zize.blakaj@rks-gov.net		Faks:
Internet adresa (ako se primenjuje):		

ČLAN II: PREDMET UGOVORA

II.1) OPIS

II.1.1) Naziv ugovora dat od strane ugovornog autoriteta: (kao što je određeno u originalnom obaveštenju o ugovoru)
ASFALTIRANJE PUTEVNIH LIVADA ISTOG-MOKNA-I faza

II.1.2) Kratak opis predmeta ugovora (kao što je određeno u originalnom obaveštenju o ugovoru)
ASFALTIRANJE PUTEVNIH LIVADA ISTOG-MOKNA-I faza

II.1.3) Klasifikacija Opšteg Rečnika Nabavke (ORN): (kao što je određeno u originalnom obaveštenju o ugovoru)
45233227-6

ČLAN III: POSTUPAK

III.1) VRSTA POSTUPKA

III.1.1) Vrsta postupka (kao što je određeno u originalnom obaveštenju o ugovoru)
☒ Otvoreni
☐ Ograničeni
☐ Konkurentni sa pregovorima
☐ Kvotacija cena

III.2) ADMINISTRATIVNE INFORMACIJE

III.2.1) Datum objavljivanja originalnog obaveštenja ugovora: 14.09.2020
--

ČLAN IV: DODATNE INFORMACIJE

IV.1) OVO OBAVEŠTENJE OBUHVATA		
Ispravku ☒	Dodatne informacije ☐	
Obaveštenje o ugovoru ☒	Obaveštenje o dodeli ugovora ☐	
IV.2) INFORMACIJE KOJE TREBA DA SE ISPRAVE ILI DODAJU (ako se primenjuje; da se specifikuje mesto teksta ili datumi koji treba da se isprave ili dodaju, molimo vas uvek ponudite određene članove & broj paragrafa originalnog obaveštenja)		
IV.2.1) Modifikacija informacija ☒ originalne predate od strane Ugovornog Autoriteta	Objavljivanje na web stranici RKJN ☐ nije u skladu sa originalnim informacijama predate od strane Ugovornog Autoriteta	Obe ☐
IV.2.2) U originalnom obaveštenju ☐	U dokumentima tendera ☐	Obe ☒
IV.2.3) Tekst koji treba da se ispravi/ doda u originalnom obaveštenju (ako se primenjuje)		
Mesto teksta koji treba da se modifikuje:	Na mesto:	Je :
Kapaciteti teknik dhe profesional	Kërkesa 3	Kërkesa 3

	Menaxheri i projektit të jetë Master shkence (Msc) i ndërtimtarisë (ose Inxhinier i diplomuar i ndërtimtarisë) Drejtimi Infrastrukturë rrugore apo Konstruktiv, me së paku 5 (pesë) vite përvojë pune pas diplomimit, të ketë dëshmi se ka menaxhuar së paku tri (3) projekte te natyres se njejte (rikonstruktimi ose ndërtimi i rrugëve).Të jetë I certifikuar per mbrojtje dhe siguri ne punë, Dëshmia 3 Për menaxher të projektit CV, diploma e skanuar nga origjinali ose kopja e noterizuar, kontrata e punes, (në rast të angazhimit për këtë projekt, kontrata e menaxherit me ofertuesin duhet të jetë e noterizuar dhe e nënshkruar nga të dy palet në prezencë të noterit) dhe letër referencat për së paku 3 projekte të përfunduara në fushën e rikonstruktimit ose ndërtimit të rrugëve. Certifikata për dhënien e provimit profesional nga fusha e sigurisë dhe shëndetit në punë, e lëshuar nga Ministria e Punës dhe Mirëqenies Sociale (e skanuar nga origjinali ose kopja e noterizuar).	Menaxheri i projektit të jetë Master shkence (Msc) i ndërtimtarisë (ose Inxhinier i diplomuar i ndërtimtarisë) Drejtimi Infrastrukturë rrugore apo Konstruktiv, me së paku 5 (pesë) vite përvojë pune pas diplomimit, të ketë dëshmi se ka menaxhuar së paku tri (3) projekte te natyres se njejte (rikonstruktimi ose ndërtimi i rrugëve)., Dëshmia 3 Për menaxher të projektit CV, diploma e skanuar nga origjinali ose kopja e noterizuar, kontrata e punes, (në rast të angazhimit për këtë projekt, kontrata e menaxherit me ofertuesin duhet të jetë e noterizuar dhe e nënshkruar nga të dy palet në prezencë të noterit) dhe letër referencat për së paku 3 projekte të përfunduara në fushën e rikonstruktimit ose ndërtimit të rrugëve.
Kapaciteti teknik dhe profesional	Kërkesa 5 Gjeodeti të jetë inxhinjer i diplomuar i gjeodezise ose Master shkence (Msc) i gjeodezise I licencuar nga Agjencia Kadastrale e Kosoves me min 5 vite pervoj pune pas diplomimit,te kete diplomë apo certifikatë nga fusha e menagjimit dhe administrimit te pasurive te palujtshme dhe te jete I certifikuar	Kërkesa 5 Gjeodeti të jetë inxhinjer i diplomuar i gjeodezise ose Master shkence (Msc) i gjeodezise I licencuar nga Agjencia Kadastrale e Kosoves me min 5 vite pervoj pune pas diplomimit., Dëshmia 5 Për gjeodetin CV, diploma e skanuar nga origjinali ose kopja e noterizuar si dhe licenca e skanuar nga origjinali apo kopja e noterizuar dhe kontrata e punes, si dhe letër

	me GIS., Dëshmia 5 Për gjeodetin CV, diploma e skanuar nga origjinali ose kopja e noterizuar si dhe licenca e skanuar nga origjinali apo kopja e noterizuar dhe kontrata e punes, si dhe letër referencat për se paku 2 projekte të përfunduara në fushën e rikonstruktimit ose ndërtimit të rrugëve. Arsyetimi zona ku do te ndertohet rruga ne fjale shtrihet ne zonen e parkut nacional dhe si e tille kerkohet te trajtohet nga ekspert me njohuri ne zbatimin e politikave shtetore te administrimit te tokave .E njejta rruge pas perfundimit duhet te modelohet dhe plasohet ne geoportalin turistik komunal dhe kjo e bene te nevojshme per gatitjen e tij ne fushen e GIS-it.	referencat për se paku 2 projekte të përfunduara në fushën e rikonstruktimit ose ndërtimit të rrugëve.
Kapaciteti teknik dhe profesional	Kërkesa 7 Lista e mjeteve, stabilimenteve dhe pajisjeve teknike që janë të domosdoshme për realizimin e projektit sipas specifikimit ne dosje te tenderit tek Aneksi 1, Dëshmia 7 Lista e mjeteve duhet të dorëzohet e skanuar nga origjinali - e nënshkruar dhe vulosur nga O.E. Pajisjet të cilat regjistrohen duhet të dëshmohen me librezën e regjistrimit, ndërsa pajisjet tjera, OE duhet ti dëshmojë me një dokument për pronësinë e tyre (faturë, DUD etj). Vëmendje! Në rast se OE nuk posedon ndonjë nga pajisjet e kërkuara, duhet te ofrojë marrëveshjen për marrjen me qira të pajisjeve. Marrëveshja duhet te jetë në emër te	Kërkesa 7 Lista e mjeteve, stabilimenteve dhe pajisjeve teknike që janë të domosdoshme për realizimin e projektit sipas specifikimit ne dosje te tenderit tek Aneksi 1. Keto jane ndryshimet e bera per paisjet bazuar ne nr. rendor qe jane ne Aneksi 1. -8. Grejder min 10t. (1cope) -15. Cilinder me rrota te kombinuara (gome dhe hekur) prej 5 deri 10 t. (1 cope) -18. Rimorkio per transportim te makinerise me peshe mbi 20t (1cope) - 19.Traktor i pyjeve me rrota min. 5t – largohet nga lista. - 20,21. Cekan pneumatik – kerkohet cekan hiraulik mbi 1t (2cope)., Dëshmia 7 Lista e mjeteve duhet të dorëzohet e skanuar nga origjinali - e nënshkruar dhe vulosur nga O.E. Pajisjet të cilat regjistrohen duhet të dëshmohen me librezën e regjistrimit, ndërsa pajisjet

	këtij projekti me validitet të kohëzgjatjes të kësaj kontrate e nënshkruar dhe vulosur nga te dyja palët. Marrëveshja duhet te jetë e noterizuar – e nënshkruar ndërmjet qiradhënësit dhe qiramarrësit në prezencë të noterit. Dëshmitë për pajisjet duhet të ofrohen të renditura sipas listës së bashkangjitur në Aneksin 1. Gjithashtu, dëshmitë duhet të jenë të dukshme. Vërejtje Autoriteti Kontraktues mban të drejtën që të bëjë verifikimin e pajisjeve të ofruara. Në rast të mospërputhjes së të dhënave, OE do të eliminohet.	tjera, OE duhet ti dëshmojë me një dokument për pronësinë e tyre (faturë, DUD etj). Vëmendje! Në rast se OE nuk posedon ndonjë nga pajisjet e kërkuara, duhet te ofrojë marrëveshjen për marrjen me qira të pajisjeve. Marrëveshja duhet te jetë në emër te këtij projekti me validitet të kohëzgjatjes të kësaj kontrate e nënshkruar dhe vulosur nga te dyja palët. Marrëveshja duhet te jetë e noterizuar – e nënshkruar ndërmjet qiradhënësit dhe qiramarrësit në prezencë të noterit. Dëshmitë për pajisjet duhet të ofrohen të renditura sipas listës së bashkangjitur në Aneksin 1. Gjithashtu, dëshmitë duhet të jenë të dukshme. Vërejtje Autoriteti Kontraktues mban të drejtën që të bëjë verifikimin e pajisjeve të ofruara. Në rast të mospërputhjes së të dhënave, OE do të eliminohet.
Afati i fundit për pranim të tenderëve	28.10.2020 14:00:00	30.10.2020 14:00:00
Takimi për hapjen e tenderëve	28.10.2020 14:00:00	30.10.2020 14:00:00
Kapaciteti teknik dhe profesional		Kerkesa 12- Nje punetor te certifikuar per mbrojtje dhe siguri ne punë., Deshmia 12.Per puntorin, kontrata e punes apo parakontrata per projektin ne fjale dhe certifikata e noterizuar per per mbrojtje dhe siguri ne punë.

----- (Dodajte član IV.2.3 koliko je god potrebno) -----